

---

**PRZESTĘPOWANIE** (3) *sb n*

*Teksty nie oznaczają é oraz ó; pierwsze e oraz o prawdopodobnie jasne (tak w prze- oraz -owanie); a jasne.*

*sg G przestępowaniã (1). ◇ A przestępowani(e) (1). ◇ I przestępowani(e)m (1).*

*Sł stp notuje, Cn brak, Linde w objaśnieniu s.v. przestępstwo.*

*Postępowanie wbrew prawu boskiemu, nieprzestrzeganie przykazań; grzech; transgressio PolAnt; praevaricatio Vulg (3) : [mówi Bóg:] Biedá narodu grzeźnemu/ [...] łynom łtraconym. Opuścili Páná Izráelłkiego y dotykáli go/ y odwrócili łie ná zad. Ná czym was dáley kárác/ przydawáiąc przełtępowánia. BielKron 93v.*

*Wyrażenie: »przestępowanie zakonu« = transgressio legis PolAnt; praevaricatio legis Vulg (2): Ktory łię z zakonu chłubiłz/ przełtępowánim zakonu Bogá łżyłz. BibRadz Rom 2/23; WujNT Rom 2/23.*

*Synonimy: grzech, grzeszenie, gwałcenie, łamanie.*

*Cf PRZESTĘPOWAĆ*

ZCh